

DÉLVIDÉK

Verseczi társadalmi és közművelődési vegyes tartalmú hetilap.

Versecz és vidéke magyar nyelvterjesztő egyesületének hivatalos közlönye.

Szerkesztőség iroda: Versecz, lak tanya-utca 1054. szám — ide intézendő a lap szellemi részét érdeklő minden közlemény és levelezés. A szerkesztőség számára a levelek és egyéb íráshelyi közlemények különben özv. Kirchnerné hivatali és rendelő irodájában (az Andrássy-sétány és iskola-utca sarkán lévő Kádóc-féle házban) is átvételnek.
Előfizetési díj: Negyedévre 1 ft. 25 kr. — Félévre 2 ft. 50 kr. — Egész évre 5 ft.

Egyes szám ára 10 kr.

Felölös szerkesztő: Perjessy Lajos.

Kiadó-hivatal: Kirchner-féle könyvnyomda Verseczen — ide intézendők a kiadó-hivatalt illető előfizetések, hirdetések és felszólítások.

Hirdetési díj: A hirdetésekért járó díj legutányosabban számítatik. — Bélyegdíj minden beiktatásért 30 kr. — A nyílt térben egy sor 10 kr. — A hirdetésekért kerjük pénteken délig beküldeni.

VII. évfolyam.

Vasárnap 1898. évi október 23-án.

44. szám.

A nyugdíj-törvény revíziójához.

(Özvegyek és árvák nyugdíja)

Írta: dr. Perjessy Mihály.

Legközelebb ugyane lap hasábjain kifejtettük röviden azt, hogy a nyugdíj-törvény egyes intézkedései módosítandók lennének, mert az ellátásra igényt tartók egy jelentékeny részére felette sérelmesek. Kimutattuk az első közleményben a nyugdíj-törvény azon rendelkezésének tarthatatlanságát, mely szerint az állami tisztviselők 40 évi szolgálat után tarthatnak igényt teljes nyugdíjra, holott a tanárokat ez már a 30 szolgálati év után megilleti. Hangsúlyoztuk azt, hogy nem a tanárok szolgálati idejének kiterjesztése, hanem a többi államhivatalnokok teljes nyugdíjra jogosító éveinek 30 évre leszállítása volna kívánatos.

A törvény e rendelkezésénél még méltánytalanabbnak tartjuk a nyugdíj-törvény 39 §-ának azon intézkedését, mely szerint «nevelési járulékra csak azon özvegynek van igénye, kinek férje halálakor legalább 3 anyai ellátásban álló gyermeke van, a menyinyiben a fiu gyermekek 20, a leányok 18-ik életévüket el nem érték».

Igaz ugyan, hogy a törvény hatályba lépte előtt érvényben volt nyugdíjszabályzatok (1771. nov. 30, 1781. márcz. 26-án és 1866. decz. 9-én kelt legfelsőbe rendelet) szerint a nevelési járulékok csupán 4 ellátatlan gyermek visszamaradása esetén adatott az özvegynek s így a jelenlegi állapot kedvezőbb, ámde, a mint a most idézett rendeletekben, úgy a jelen törvény-javaslatának

indokolásában a képviselőház bizottságának jelentésében, a tárgyalási naplókban nincs nyoma sem annak, miért kellett ily megszorító rendelkezést alkalmazni épen az özvegyek s árvákkal szemben, a kik az ellátásra nagyon is rászorulnak, — úgy ez eredetileg helytelen intézkedés nem vált helyessé az által sem, hogy most már nem 4 hanem 3 visszamaradt gyermek után állapított meg a nevelési járulékok.

Szinte csodálatos, hogy a törvényhozók, akik e törvény egyéb rendelkezéseiben igazán elismerésre méltó lelkiismeretességgel gondoskodtak az özvegyek és árvákról, e részben ugyanezeket érzékenyen sujtották.

A rendelkezés indokolásának hiányában igazán nehéz kitalálni, mi szolgáltathatott e megszorításra okot.

Csak következtetés útján gondoljuk a következőket:

1. a mit a törvényjavaslat indoklása is említi, hogy t. i. a megelőző nyugdíjszabályok is megszorították ez irányban az özvegy jogát

2. a pénzügyi szempont,

3. azon körülmény, hogy az özvegy anyja 2 gyermeket özvegyi nyugdíjából elláthat, különösen a midőn e törvényvel nyugdíja emeltetett.

Nézzük csak ez indokokat egyenként.

Az első, mint egy alapjában helytelen és méltánytalan rendelkezése ez elavult nyugdíjszabályzatnak, nem lett volna figyelembe veendő egy rendszeres törvény alkotásánál. A törvényhozókat ama rendelkezés semmi-

kép sem kötelezte, sőt mint indokolatlan még csak zsinórmértékül sem szolgálhatott. Nem kellett volna tehát megelégedni ama nagyon lényegtelen módosítással, hogy immár 3 és nem négy gyermek után járul az ellátás, hanem ki kellett volna mondani, hogy minden egyes atyátlan árva után megilleti az özvegyet a nevelési járulékok, tekintet nélkül arra, hogy mennyin maradtak vissza.

A pénzügyi szempont nem fogadható el e rendelkezés indokául, mert eltévelytve attól, hogy a korlátlan rendelkezés nagyon jelentéktelen összeggel emelte volna az ellátási összeget; annak a törvénynek, mely minden részében kifejezi az özvegyek és árvák iránti jóakaratot, ily jelentéktelen pénzügyi szempont nem lehet rendelkezéseiben irányadó, különösen nem, akkor, a midőn a törvény egész szellemével ellentétben van.

Nézzük végül a harmadik indokot.

Ismerjük mindnyájan a megélhetési viszonyokat; tudjuk nagyon jól, hogy egy szerényen javadalmozott tisztviselő, még ha gyermeke nincs is, csak szűken képes fizetéséből megélni, ha pedig gyermeke van valósággal nyomorog. Hát az a szegény elhagyott özvegy, a kinek nincs kenyérkeresője, hanem e helyett 2 ellátatlan gyermeke, kiket iskoláztatni, ruházni és fenntartani kell, a kinek nyugdíja legfeljebbnyire a 300—600 ft. között váltakozik, hogyan éljen meg ebből a valóban nyomoruságos összegből harmadmagával? Bizony sehogy. Ha rokonai nincsenek, kik támogatják, az emberek könyörületére szorul vagy nyomorog, elhanyagolja gyer-

Tárca.

Utazási emlékek.

Írta: Perjessy Lajos.

Folytatás.

A ki csak Münchenben megfordul, nem mulasztja el, hogy a Terezia mezőn a budai-
vérmezőhöz hasonló hely, népünnepélyek rendezésére és futtatásokra is használják) lévő Bavaría kolosszális méretű szobrot és a mellette kiállhatatlan. A ráczfürdő gőzfürdőjének szarító kamarájában, mar csak eleg meleg van, de mi az a Bavaría fejében lévő forrasághoz képest, talán csak a velencei híres olomfodelek alatt lehetett ilyen olyan fajta kinzó torrosság.

A Bavaría érzékebelében lépcső vezet fel a szobor fejébe, s potom 50 Pf belépti díj lefizetése mellett bárki vállalkozhatik a felmaszás multságára; — a ki azonban, — mint mi — augusztusban délután teszi meg ezt a tourt, soha jva gondol vissza rá. A szobrot a nap sugarai annyira felmelegítik, hogy a hőség szinte kiállhatatlan. A ráczfürdő gőzfürdőjének szarító kamarájában, mar csak eleg meleg van, de mi az a Bavaría fejében lévő forrasághoz képest, talán csak a velencei híres olomfodelek alatt lehetett ilyen olyan fajta kinzó torrosság.

A Bavaría ezen tulajdonságát a jó bajorok azonban úgy látszik nagyon jól ismerik, s hogy legyen egy kis vigasztaló és enyhítő, a szoborhoz közel a szép kilátással bíró Terezia magas-

laton „Bavaria keller“ név alatt hatalmas söresarnokot építettek, hol buszkeségüket a „Pschorr“ — ugyanez a fogyasztja benszult és idegen.

E helyen is megkedtünk meg egy hamburgi orvossal és családjával Dr. S nagy erközlődéssel kerdezködött Magyarország felől, s minden szavabol kiritt az irantunk magyarok irant ereszt jó indulat. Eleteben ugyan csak egyszer jart a millenniumi kiállítás idejében Magyarországon, s akkor is csak Pozsonyi Budapest és a magas Tatra vidékét látta, de elragadtatással beszelt, különösen fővárosunkról.

Emlegette, hogy nagyon sajnálja, hogy Erdélyt s az ottani szászokat nem látogathatta meg. Azt vallotta, hogy ő nem hiszi, hogy a magyarok a szászokat, németeket elnyomják, felvidéki czépczerekkel eleget beszelt ezekről a dolgokról — s azok a czépczerek igazi nemet szasz faj — mint ő mondta) azt mondtak neki, hogy szemtelenül hazudnak egyes zöld szászok.

Mikor el mondtam az én németemnek, hogy a mi derek svabjaink milyen szorgalmas, derek emberek, milyen jó hazafiak, hogy harcoltak 1848-49-ben az osztrkok ellen, emlegettem a mi honved-szobrunkat is, meg hogy 3 nemet lap is jelnek meg Verseczen — a német majd meg ölegetett.

— Auf das müssen wir noch a Maas trinken.

Midőn azután nem tudom, hanyadik volt a pohár, elkezdett a dr. politizálni.

— Ober Oesterreich, und Unter Oesterreich, Salzburg kommt zu uns

Szet szedte egész Ausztriát. Megalkotta a teljesen független Nagy Magyarországot azután szidta a szlavokat, de különösen a cseheket, éppenséggel nem mondhatni, hogy a zsidokról valami kedvesen nyilatkozott volna, sőt emlegette még Tisza-Eszlart is Midőn bizonyos nézeteltérések kezdtek közöttünk felmerülni . . . a politikus dr. fizetett s azon ígérettel búcsúzott el, hogy majd meglátogat, mikor a vaskaput fogja megnézni, — mi pedig az „Erdőművi gépek kiállítása“-nak megtekintésére siettünk.

Az Isar partján elterülő kiállítás éppen nem lepett meg bennünket. Sokkal kisebb terjedelmű volt mint a bécsi, nagyobb felűnést csak a motorkocsik (petroleum motor és villamos) keltettek.

A kiállítás parkjában a porosz tengerész katonaság egyik igen jó zenekara mulattatta a közönséget.

Sok nézője akadt az úgy nevezett „Rutschbahn“-nak, melyhez hasonló a budapesti város-
ligetben és a bécsi Wurstl praterben is van, de azok csak gyenge kiadásúak a müncheni mellett.

Az Isar partján kovacsolt vasból építettek egy mékü nagy tornyot s abból lefelé egy lejtős vaspályát be az Isarba.

A pályán villamos gépekkel felvontatnak a toronyba egy 10—12 személyre való kerek-

lajstroma a városi adóhivatalban mai naptól számított 15 napi közzemlére van kitéve. Miről Versecz város lakossága azon hozzá adással értesítettik, hogy a nagyméltóságú kereskedelemügyi m. kir. ministerium által 65174/11897 sz. alatt jóváhagyott szabályrendelet 4. §-a értelmében az összeirt utadó köteleseknek jogukban áll a terükre megállapított kézi napszámot megváltani, de kötelesek ebbeli szándékukat az összeírás közzemlére tételét követő 30 nap alatt a városi adóhivatalnál személyesen bejelenteni. Aki a kitűzött határidő alatt kézi napszám tartozásának megváltása iránt nem nyilatkozott, a megváltás kedvezményét többé igénybe nem veheti, illetve tartozását természetben leiszolgatni köteles.

Városi adóhivatal, Verseczen, 1898. évi szeptember hó 29-én.

Bodry,

tanácsnok, mint városi adóhivatali főnök.

6625 szhoz. — 1898.

Hirdetmény.

Ezennel közhírré tétetik, hogy az idei közös hadseregbeli ellenőrzési szemle Versecz városában f. évi október hó 19. 20. 21. napján a városházban fog megtartatni.

Felhívatik ennél fogva valamennyi helyben tartozkodó nem tényleges katona, a ki az 1898. évben szolgálatot nem tett, hogy fent kitűzött napokon mindenkor délelőtt 8. orakor pontosan megjelenjen, és magával a katonai igazolványát hozza, mivel a meg nem jelenők vagy elkésve beérkezők az utószemlén kötelesek megjelenni, s azonfelül, a mennyiben elmaradásukat igazolni nem tudják, a katonai fegyelmi szabályok szerint meg is fognak büntettetni.

Az utószemle f. évi december hó 5. 6. és 7-én a cs. és kir. 61. hadkiegészítő kerületi parancsnokságnál Temesvárott a Nándor lak tanya udvarában megtartatik

Verseczen, 1898. évi szeptember hó 23-án

Polgármester szabadságon:

Weifert Károly, főjegyző.

9980 szám. — 1898.

Hirdetmény.

Versecz város törvényhatósági bizottságának f. é. szeptember hó 30-án 171 9296. sz. alatt kelt közgyűlési határozata folytán a néh. Erzsébet királyné Ő Felségének emelendő szobor javára elrendelt gyűjtést a városi tanács már megkezdte.

Gyűjtő-ívek elhelyeztettek a polgármesteri hivatalnál, a rendőrkapitányságnál, a házi pénztári hivatalnál, a városi adóhivatalnál, a helybeli lelkészi hivataloknál és pénzügyintézeteknél, továbbá a heti lapok szerkesztősejnéinél, s végre a verseczi casinóban és a verseczi szerb olvasókörben és számos más egyletnél. honnan azok a begyűlt összegek együtt f. é. október hó végéig a városi tanácshoz visszaküldetnek.

Midőn ez köztudomásra hozhatnék, a városi tanács hazafias bizalommal számít Versecz város polgárainak ismert áldozatkészségére azon reményben, hogy ők is méltó módon le fogják ez alkalommal róni az elhunyt királyné emléke iránti hálájuk és kegyeletük adóját.

A legkisebb adomány is közönnettel fogadtatik.

Verseczen, 1898. évi október hó 11-én.

Polgármester szabadságon:

Weifert Károly, főjegyző.

1000 szám. — 1898.

Árverési hirdetmény.

Alulirt bírósági végrehajtó az 1881. évi LX. törv.-cz. 102. §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a budapesti VI. ker. kir. járásbíróság 1898. évi Sp. 321/3 sz. végzése következtében Dr. Neumann Bernát budapesti ügyvéd által képviselt az első berlini óvadék társaság javára Budocz Béla verseczi lakos ellen 662 frt. 95 kr. a jár. erejéig 1898. évi augusztus hó 8-án foganatosított kielégítési végrehajtás utján lefoglalt és 835 frtra becsült következő ingóságok, u. m.: 1 zongora, szobabútorzat, 2 tűzmentes vasszekrény nyilvános árverésen eladatnak.

Mely árverésnek a verseczi kir. bíróság 1898. évi V. 762/2 számú végzése folytán 662 frt. 95 kr. tőkekövetelés, ennek 1898. évi április hó 1-én napjától járó 5% kamatai eddig összesen 61 frt. 15 kr. ban bíróság már megállapított költségek erejéig Verseczen alperes lakásán leendő eszközölésre 1898. évi október hó 26-ik napjának délelőtti 9 órája határidőül kitűzettek és ahhoz a venni szándékozók oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX. t.-cz. 107. és 108. §-a értelmében készpénz fizetés mellett, a legtöbbet ígérőnek szükség esetén becsáron alul is el fognak adatni.

Amennyiben az elárverezendő ingóságokat mások is le és felül foglaltatták s azokra kielégítési jogot nyertek volna ezen árverés az 1881. évi LX. t.-cz. 120. §. értelmében ezek javára is elrendeltetik.

Kelt Verseczen, 1898. évi október hó 12-ik napján.

Nussel József,

királyi bírósági végrehajtó.

5567. szám. — 1898. tkvi.

Árverési hirdetmény.

A verseczi kir. bíróság mint tkvi hatóság közhírré teszi, hogy Schnabel Gyula és csatlakozást nyert társai javára, Farka Milos és Zsura Petra elleni végrehajtási ügyben Spärger Hermannak, az 1898. évi 667 sz. árverési hirdetményvel 1898. évi július hó 8-án megtartott árverésnek azon része ellen, mely a varadiai 2168 számú tjkönyvben irt A I. (501—502) hr. 302 ői. továbbá 6391, 7954 és (9487—9489) hrszámú ingatlanokra vonatkozik, jelen szám alatt beadott 548 frt. 90 kros utóajánlata következtében az említett ingatlanokra az árverést az 1881. évi LX. t.-czikk 187. §-a alapján újólag elrendelte.

A fehértemplomi kir. törvényszék területén fekvő s a varadia község 2168 számú tjkvben irt Farka Milos, Zsura Petra, valamint Soltu Petra és Farka Mária tulajdonú irt A I. (501—502) hr. és 302 ői. sz. beltelkes ház az 1881. évi LX. t.-cz. 156 §-a alkalmazásával egészben 417 frt. az ugyanazon tjkvben ugyanazok tulajdonú irt A + 6391 hr. sz. ingatlan az id. törvény 156 §. alapján egészben 59 frt. s ugyanazon tjkvben Farka Milos és Petra tulajdonaként irt A + 7954 hrsz. ingatlan $\frac{1}{2}$ -ed része 154 frt. végül az ugyanazon számú tjkvben irt A + (9487—9489) hrsz. ingatlanokból szintén Farka Milos és Petrát megillető $\frac{1}{2}$ rész 207 frt 50 krosban megállapított kiküldési árban 1898. évi november hó 11-ik napján délelőtti 10 órakor Varadián a községi elől-

jársági irodában megtartandó nyilvános árverésen következő feltételek alatt fog eladás alá kerülni, u. m.:

1. Spärger Hermann utóajánlatot tevőnek a varadiai 2168 sz. tjkvben irt A I (501—502) hr. és 302 ői. sz. ingatlanra tett 399 frt. 30 kr. a 6391 hrsz. ingatlanra tett 39 frt 60 kr. a 7954 hrsz. ingatlanra tett 55 frt. végül a (9487—9489) hrsz. ingatlanra tett 55 frtos utóajánlata reá nézve kötelező, az ingatlanok annál olcsóbb vételárért eladatni nem fognak (végrh. tör 187 §.)

2. Árverezni kívánók bánatpénzül tartoznak az ingatlan becsárának 10% -át, vagyis 41 frt. 70 krt., 5 frt. 90 krt., 15 frt 40 kr. és 20 frt. 75 krt. készpénzben vagy az 1881. LX. törv.-czikk 42. §-ában jelzett árfolyammal számított s az 1881. november 1-én 3333. sz. a. kelt I. M. R. 8. §-ában kijelölt óvadékképes értékpapírban kiküldött kézzel letenni, vagy az 1881. 60. t.-cz. 107. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál történt előleges elhelyezéséről kiállított elismerésvényt átszolgáltatni.

Az árverési feltételek többi pontjai a hivatalos órák alatt a kir. járásbíróság telekkönyvi irodájában és a község előljárságnál megtekinthetők

Verseczen, 1898. évi július hó 29-ik napján.

A kir. bíróság mint tkvi hatóságnál

Truczsa, kir. albiró.

Legnagyobb nyeremény

legszerencsésebb esetben

1.000,000 korona.

Az összes 50,000 nyeremény JEGYZÉKE.

A legnagyobb nyeremény legszerencsésebb esetben

1.000,000 korona

A nyeremények részletes beosztása a következő:

	Korona
1 jutalom	600000
1 nyer. á	400000
1 " "	200000
2 " "	100000
1 " "	90000
1 " "	80000
1 " "	70000
2 " "	60000
1 " "	40000
5 " "	30000
1 " "	25000
7 " "	20000
3 " "	15000
31 " "	10000
67 " "	5000
3 " "	3000
432 " "	2000
763 " "	1000
1238 " "	500
90 " "	300
31700 " "	200

15650 á 170, 130, 100, 8,0 4 0

50,000 nyer. és jut. összegben **13.160,000**

melyek hat húzasban sorsoltatnak ki.

A harmadik nagy magy. kir. osztálysorsjáték nekünk ismét megkezdődik és újból

100,000 sorsjegyre, **ujból** **50,000** nyeremény

jut. vagyis az oldalt levő nyereményjegyzék szerint az összes sorsjegyek fele feltétlenül nyerni fog.

A nyerési esélyek tehát, mint már általánosan ismeretes, óriásiak.

Összesen **tizenhárom millió 160.000** koronát sorsolnak ki biztosan. A legnagyobb nyeremény legszerencsésebb esetben

egy millió korona.

Szíves mielőbbi megrendeléseknél eredeti sorsjegyeket a tervszerű eredeti árban és pedig:

egy egész 1. osztályú eredeti sorsjegyet	frt 6.—
egy fél " " " " " "	3.—
egy negyed " " " " " "	1.50
egy nyolcad " " " " " "	0.75

küldünk szét utánvétellel, vagy a pénz előleges beküldése ellenében.

A húzások nan megküldjük tisztelt vevőinknek a hivatalos húzási jegyzéket, hivatalos tervezetek pedig díjtalanul állanak rendelkezésre. A húzások a magy. kir. kormány ellenőrzése mellett nyilvánosan történnek és azoknál mindenki megjelenhetik.

Kérjük a rendelvényeket mielőbb, legkésőbb azonban

f. évi október hó 22-ig

hozánk beküldeni.

Török A. és TSA

a m. kir. szab. osztálysorsjáték főelárusító

Budapest, V., Váci-körút 4/A.

Rendelőlevél levágandó

Török A. és Társa uraknak Budapest.

Kérek részemre vezettel együtt küldeni.

— 1. osztályú magy. kir. szab. osztálysorsjáték eredeti sorsjegyet a hivatalos ter-

Az összeget

frt. (utánvételezni kérem

postautalvánnyal küldöm.) A nem tetsző törlendő.

Pontos czím.

A Királyné-féle könyvnyomda tulajdona s nyomdája Versecz.

DÉLVIDEK

Verseczi társadalmi és közművelődési vegyes tartalmú hetilap.

Versecz és vidéke magyar nyelvterjesztő egyesületének hivatalos közlönye.

Szerkesztőségi iroda: Versecz, laktanya-utca 1054. szám — ide intézendő a lap szellemi részét érdeklő minden küldemény és levelezés. A szerkesztőség számára a levelek és egyéb írásbeli közlemények különben öv. Kirchneré hivatali és rendelés irodájában (az Andrássy-utator és iskola-utca sarkán lévő Kádós-féle házban) is átvehetőek.
Előfizetési díj: Negyedévre 1 frt. 25 kr. — Félévre 2 frt. 50 kr. — Égész évre 5 frt.

Egyes szám ára 10 kr.

Felolós szerkesztő: Perjessy Lajos.

Kiadó-hivatal: Kirchner-féle könyvnyomda Verseczen — ide intézendők a kiadó-hivatalt illető előfizetések, hirdetések és felszólamlások.

Hirdetési díj: A hirdetésekért járó díj legutányosabban számítatik. — Bélyegdíj minden beiktatásért 20 kr. — A nyílt térben egy sor 10 kr. — A hirdetésekkel kerjük pénteken délig beküldeni.

VII. évfolyam.

Vasárnap 1898. évi október 23-án.

44. szám.

A nyugdíj-törvény revíziójához.

(Özvegyek és árvák nyugdíja)

Írta: dr. Perjessy Mihály.

Legközelebb ugyane lap hasábjain kifejtettük röviden azt, hogy a nyugdíj-törvény egyes intézkedései módosítandók lennének, mert az ellátásra igényt tartók egy jelentékeny részére felette sérelmesek. Kimutattuk az első közleményben a nyugdíj-törvény azon rendelkezésének tarthatatlanságát, mely szerint az állami tisztviselők 40 évi szolgálat után tarthatnak igényt teljes nyugdíjra, holott a tanárokat ez már a 30 szolgálati év után megilleti. Hangsúlyoztuk azt, hogy nem a tanárok szolgálati idejének kiterjesztése, hanem a többi állami hivatalnokok teljes nyugdíjra jogosító éveinek 30 évre leszállítása volna kívánatos.

A törvény e rendelkezésénél még méltánytalanabbnak tartjuk a nyugdíj-törvény 39 §-ának azon intézkedését, mely szerint «nevelési járulékra csak azon özvegynek van igénye, kinek férje halálakor legalább 3 anyai ellátásban álló gyermeke van, a menyinyben a fiú gyermekek 20, a leányok 18-ik életévüket el nem érték».

Igaz ugyan, hogy a törvény hatályba lépte előtt érvényben volt nyugdíjszabályzatok (1771. nov. 30. 1781. márcz. 26-án és 1866. decz. 9-én kelt legfelsőbe rendelet) szerint a nevelési járulékok csupán 4 ellátatlan gyermek visszamaradása esetén adhatott az özvegynek s így a jelenlegi állapot kedvezőbb, amde, a mint a most idézett rendeletekben, úgy a jelen törvény-javaslatának

indokolásában a képviselőház bizottságának jelentésében, a tárgyalási naplókban nincs nyoma sem annak, miért kellett ily megszorító rendelkezést alkalmazni éppen az özvegyek s árvákkal szemben, a kik az ellátásra nagyon is rászorultak, — úgy ez eredetileg helytelen intézkedés nem vált helyessé az által sem, hogy most már nem 4 hanem 3 visszamaradt gyermek után állapított meg a nevelési járulék.

Szinte esodálatos, hogy a törvényhozók, akik e törvény egyéb rendelkezéseiben igazán elismerésre méltó lelkiismeretességgel gondoskodtak az özvegyek és árvákról, e részben ugyanezeket érzékenyen sújtották.

A rendelkezés indokolásának hiányában igazán nehéz kitalálni, mi szolgáltathatott e megszorításra okot.

Csak következtetés útján gondoljuk a következőket:

1. a mit a törvényjavaslat indoklása is említt, hogy t. i. a megelőző nyugdíjszabályok is megszorították ez irányban az özvegy jogát

2. a pénzügyi szempont,

3. azon körülmény, hogy az özvegy anyja 2 gyermeket özvegyi nyugdíjából elláthat, különösen a midőn e törvénnyel nyugdíja emeltetett.

Nézzük csak ez indokokat egyenként.

Az első, mint egy alapjában helytelen és méltánytalan rendelkezése ez elavult nyugdíjszabályzatnak, nem lett volna figyelembe veendő egy rendszeres törvény alkotásánál. A törvényhozókat ama rendelkezés semmi-

kép sem kötelezte, sőt mint indokolatlan még csak zsinórmértékül sem szolgálhatott. Nem kellett volna tehát megelégedni ama nagyon lényegtelen módosítással, hogy immár 3 és nem négy gyermek után járul az ellátás, hanem ki kellett volna mondani, hogy minden egyes atyátlan árva után megilleti az özvegyet a nevelési járulékok, tekintet nélkül arra, hogy mennyin maradtak vissza.

A pénzügyi szempont nem fogadható el e rendelkezés indokául, mert eltekintve attól, hogy a korlátlan rendelkezés nagyon jelentéktelen összeggel emelte volna az ellátási összeget; annak a törvénynek, mely minden részében kifejezi az özvegyek és árvák iránti jóakaratot, ily jelentéktelen pénzügyi szempont nem lehet rendelkezéseiben irányadó, különösen nem, akkor, a midőn a törvény egész szellemével ellentétben van.

Nézzük végül a harmadik indokot.

Ismerjük mindnyájan a megélhetési viszonyokat; tudjuk nagyon jól, hogy egy szerényen javadalmozott tisztviselő, mégha gyermeke nincs is, csak szűken képes fizetéséből megélni, ha pedig gyermeke van valósággal nyomorog. Itt az a szegény elhagyott özvegy, a kinek nincs kenyérkeresője, hanem e helyett 2 ellátatlan gyermeke, kiket iskoláztatni, ruházni és fenntartani kell, a kinek nyugdíja legtöbbszörre a 300—600 frt. között váltakozik, hogyan éljen meg ebből a valóban nyomoruságos összegből harmadmagával? Bizony sehogy. Ha rokonai nincsenek, kik támogatják, az emberek könyörtelére szorul vagy nyomorog, elhanyagolja gyer-

Tárca.

Utazási emlékek.

Írta: Perjessy Lajos.

Folytatás.

A ki csak Münchenben megfordul, nem mulasztja el, hogy a Terezia mezőn a budai-vérmezőhöz hasonló hely, népünnepélyek rendezésére és futtatásokra is használják) lévő Bavaría kolosszális méretű szobrát és a mellette fekvő diadalmi csarnokot (Ruhmeshalle) meg ne tekintse.

A Bavaría érzékebelében lépés vezet fel a szobor fejébe, s potom 50 Pf beletpi díj lefizetése mellett bárki vállalkozhatik a felmászás mulatságára; — a ki azonban, — mint mi augusztusban délután teszi meg ezt a tourt, sohajtvá gondol vissza reá. A szobrát a nap sugarai annyira felmelegítik, hogy a hőség szinte kiállhatatlan. A rászoruló gőzfürdőjének szarító kamarájában, mar csak elég meleg van, de mi az a Bavaría fejében lévő torrossághoz kepest, talán csak a velencei híres olomfödelek alatt lehetett ilyen olyan fajta kínzó torrosság.

A Bavaría ezen tulajdonságát a jó bajorok azonban úgy látszik nagyon jól ismerik, s hogy legyen egy kis vigasztaló és enyhítő, a szoborhoz közel a szép kilátással bíró Terczia magassá-

laton „Bavaria keller“ név alatt hatalmas söresarnokot építettek, hol buszkeségüket a „Pschorr“ — ugyanelek fogyasztja benszult és idegen.

E helyen ismerkedünk meg egy hamburgi orvossal és családjával Dr. S nagy erdeklődéssel kérdező-kodott Magyarországra felől, s minden szavából kint az irántunk magyarok iránt érezett jó indulat. Eltétben ugyan csak egyszer járt a millenniumi kiállítás idejében Magyarországon, s akkor is csak Pozsonyot Budapestet és a magas Tatra vidékét látta, de elragadtatással beszélt, különösen fővárosunkról.

Emlígette, hogy nagyon sajnálja, hogy Erdélyt s az ottani szászokat nem látogathatta meg. Azt vallotta, hogy ő nem hiszi, hogy a magyarok a szászokat, nemeteket elnyomják, felvideli czipezerekkel eleget beszélt ezekről a dolgokról — s azok a czipezerek igazi nemet szász faj — mint ő mondta) azt mondtak neki, hogy szemtelenül hazudnak egyes zöld szászok.

Mikor el mondtam az en nemeteknek, hogy a mi derek svábaink milyen szorgalmas, derek emberek, milyen jó hazafiak, hogy harezoltak 1848-49-ben az osztrákok ellen, emlegettem a mi honvédszobrunkat is, meg hogy 3 nemet lap is jel nek meg Verseczen — a nemet majd meg ölegetett.

— Aut das müssen wir noch a Maas trinken.

Midőn azután nem tudom, hanyadik volt a pohár, elkezdett a dr. politizálni.

— Ober Oesterreich, und Unter Oesterreich, Salzburg kommt zu uns

Szet szedte egész Ausztriát. Megalkotta a teljesen független Nagy Magyarországot azután szidta a szlavokat, de különösen a csehek, éppenséggel nem mondhatni, hogy a zsidokról valami kedvesen nyilatkozott volna, sőt emelgette még Tisza-Eszlart is Midőn bizonyos nézeteltérések kezdtek közöttünk felmerülni . . . a politikus dr. fizetett s azon igérettel búcsuzott el, hogy majd meglátogat, mikor a vaskaput fogja megnezni, — mi pedig az „Erdöművi gépek kiállításának“ megtekintésére siettünk.

Az Isar partján elterülő kiállítás éppen nem lepott meg bennünket. Sokkal kisebb terjedelmű volt mint a bécsi, nagyobb felűnést csak a motorkocsik (petroleum motor és villamos) keltettek.

A kiállítás parkjában a porosz tengerész katonaság egyik igen jó zenekara mulattatta a közönséget.

Sok nézője akadt az úgy nevezett „Rutschbahn“-nak, melyhez hasonló a budapesti városligetben és a bécsi Würstl praterben is van, de azok csak gyenge kiadásúak a müncheni mellett.

Az Isar partján kovacsolt vasból építettek egy ménkü nagy tornyot s abból lefelé egy lejtős vaspályát be az Isarba.

A pályán villamos gépekkel felvontatnak a toronyba egy 10—12 személyre való kerek-

mekei nevelését, mert nem telik. A szükség nagy ur! az parancsol.

Az volna még az egyetlen menedék, hogy az özvegy valami keresetforrás után nézzen, ámde ez is csak igen kevésnek sikerül, vagy képesség vagy testi gyengeség vagy a mi leggyakoribb alkalmaztatás hiányában ettől is elesik, hiszen igen sok ma a munkás kéz.

Érezte is a nyugdíjtörvény e rendelkezésének helytelenségét a törvényhozás a mennyiben a népoktatási nyilvános tanintézetek tanítóinak s azok özvegyeinek és árváinak nyugdíjazásról szóló 1891: XLIII. t. cz. 8. §-ában e korlátzás mellőztetett.

A nyugdíj törvény előlídezett rendelkezése sem maradhat sokáig változatlanul az emberszeretetre a könyörületre nagyon is reá szoruló özvegyek és árvák érdeke megköveteli azt.

Szükséges a módosítás még más irányban is.

A törvény ugyanis a nevelési járulék kifizetésének végpontja a közhivatalnokok gyermekeire nézve a 20, nőgyermekre nézve a 18. életévben állapítja meg. E korlátár sem megfelelő.

Igaz ugyan, hogy e nevelési járulék a törvény 42. §-a szerint a nevelőintézetekben járó gyermekeknek tanulmányaik befejeztéig, legkésőbb 24 életévökig meghagyható, de nem volna e helyesebb és méltányosabb, ha ezt a leánygyermeknél férjhez menetelükig, vagy ha nevelőintézetbe nem járnak is 24. életévükig kiterjesztenék.

A leányok nevelése különösen a szegény árváké már 15—16-ik életévvel be van fejezve és bizony a mai anyagi világban vagy épen nem vagy csak 18. évük eltelte után mennek férjhez. Ezeket 18. élet évük eltelével megfosztani szerény illetményüktől, a mikor talán épen a legnagyobb szükségük van rájuk, mert szerény kelenyűket ekkor szerzik be, vagy már keresetképtelenné vált anyjukat ápolják s támogatják, bizony nem méltányos.

De van még a törvénynek több más intézkedése is, mely módosítást igényel, ezekre is rátérek máskor.

Most csak még egyet. Azt óhajtanám, — ne lennének e közleményeim katedrális elő-

ladikot, s midőn az megtelt pasasérokkal — neki eresztik. A ladik roppant sebességgel rohan lefelé, midőn bele vágódik a folyóba, házmagasságra csapja fel a hullámokat. A bentülők behúnyják a szemüket, egymásban kapaszkodnak, nagy felelmeiket allanak ki. A ladik ugrándozva, — mint a vizszínre dobott laposko, — fel fel emelkedik, majd sulyed, nagy megszese beszalad a folyóba, míg az evezősök azután méltóságos tempókkal kivezérlik a partra, a kikötőbe.

A bátor utasok felé zengenek a „Hochok“ s annak a leudinádnak ki először jelenik meg az egy csillaggal a közönség előtt — mi az ő büszkesége azokéhoz képest, kik partra lépnek.

Ez a Rutschbahn annyira tetszik a münchenieknek, hogy a „Deutsches Theater“-ben — felvonás közben Chinematografon is bemutatják s ugyancsak sokszor megújratják.

Nem tarthatok ily szerény tárcza keretébe, hogy München nagyszámú művészeti gyűjteményeit, képtárait, szobrai s másfajta érdekes régiek látivalóit ismertessük, csak azt jegyezzük meg, hogy nem négy nap, hanem hetek kellenének ahhoz, hogy a gyűjteményeket figyelmesebben nézhesse meg az ember. Csupán képtárak megtekintésére is kell 3—4 nap, annyival inkább is, mivel magánosok és műkereskedők is gazdag gyűjteményekkel bírnak. A régi bajor nemzeti muzeum kincseit mostanában (már pár év óta) szalítgatják át részletenként az új nemzeti muzeumba, így a gyűjteményeknek csak egyes részleteit lehet megtekinteni.

München utcai élete rendkívül élénk és zajos, különösen az esti órákban. A közlekedést lovasutak és villamos közúti vasutak közvetítik,

adással egyrangúak, kiáltó szavak a pusztában, hanem úgy a magunk, mint a szegény elhagyatott özvegyek és árvák érdekében indítanak meg minél előbb a sokak által kívánt mozgalmat.

NAPI HIREK.

Személyi hírek. Pálffy Elemér főispánunk és Seemayer János polgármester a mult hét közepén városunkba visszaérkeztek.

Erzsébet királyné alapítvány. Erzsébet Istenben megdicsőült jó királynénak emlékének a jövődől előtt kegyeletben tartása végett a „Verseczi Casino“ választmánya f. évi október hó 8. napján megtartott ülésében egyhangulag elhatározta, hogy Erzsébet királyné alapítványt létesít, illetve egy ily alapítvány létrejöttéhez szükséges kezdeményező lépéseket megteszi. A megrendítő gyász, amely egész országunkat bánatban tartja, a jó, nagy királyasszony szörnyű tragikuma készítette arra a casinót, hogy kegyelete sugalmának engedve, egy a városi polgárság adományaiból alkotott alapítvánnyal a verseczi polgárság részéről emlékkoszorú helyeztessék arra a koporsóra, mely egész Magyarország fenséges ideálját magába zárja. A „Verseczi Casino“ a létesítendő alapítványra 100 frtot megszavazván, ennek növelésére a városi törvényhatóság, a városban létesítendő összes egyesületek és intézetek, nemkülömben a nagyközönség hazafias áldozatkészségére számít, úgy hogy az egybegyűjtendő alapítványösszeg kamattöredelméből a kitűzött nemes cél elérhető legyen. A létesítendő alapítvány évi kamatai vallás és nemzetiségre való tekintet nélkül a polgári iskolát végzett oly szegénysorsú és helybeli születésű leányököndéknek volnának juttatandók, ki magat bizonyos életpályára előkészítendő, más magasabb iskolát avagy szaktanfolyamot óhajt végezni minthogy valamenyen tudjuk, mily mostohak és bizonytalanok a szellemi pályán iparkodó nő ifjúság kereseti viszonyai, egyenes kötelességévé válik a polgári társadalomnak tőle telhetőleg hozzájárulni, hogy a bizto-abb anyagi helyzetet nélkülözések és sanyaruságok közepette küzdők sorsán könnyítsen, s az intelligens de szegénysorú nő ifjúság továbbképzésének útját egyenesse. Bizton remelve, hogy városunk polgárságának számtalanszor kipropált áldozatkészsége szerény törekvésünket diadalra fogja juttatni, hazafias bizalommal fordulunk a Nagyérdemű közönséghez azon kérelemmel, hogy gyűjtésünkhöz bármily csekélységgel hozzájárulni, illetve erkölcsileg tőle telhetőleg támogatni kegyeskedjék. Tájékoztató közöljük, hogy a létesítendő „Erzsébet királyné alapítvány“ kezeltése a kezdeményező casino intentió szerint a helybeli iskolaszekre bizatnék, mely testület a nemes városi tanácsal egyetemben fog az alapító levél kidolgozása és jóváhagyása körül is eljárni. Hogy a gyűjtések

e tekintetben azonban a mi fővárosunk messze túl szárnyalta a bajorok büszkeségét. A villamos vasutak felső vezetékük, és bar a huzaltartó vasoszlopok művészi kivitelűek, mind a mellett rongálják a szép sugár egyenes utcák összhangját.

Naponként pontban déli 12 órakor a királyi palota őrségének felváltása alkalmával nagyszámú idegen lép el a rezidencia környékét. A katonai zenekar ez alkalomból minden nap hangversenyt ad az Odeon téri diadalmi csarnok emelkedett arkádjai alatt.

München számtalan közel fekvő kiránduló helylyel bír, melyek közül első sorban kell felemlitenünk, a nagyterjedelmű angol kert („Englische Garten“) nehaj Károly herceg kastélyával és számtalan gyönyörű villaival.

Igen kerestett kiránduló helyek Nimphenburg és Scheifschein várkastélyok, melyek alig félóránira esnek a várostól s lovasutal is elérhető. Mindkét várkastély a mult századból ered. Nimphenburg parkjában kedves látivalót képeznek a szelidített szarvasok és fehér däm- vadak.

A husz kilométer hosszú és 4—5 kilométer széles Starnbergeri vagy Würm See vasuton háromnegyed óra alatt érhető el, és rendkívül festői részletei vannak. Starnberg városkahoz közel fekszik a II. Lajos halála óta sokat emlegetett kisebb méretű Berg királyi kastély igen szép festményeivel és nagy parkjával. Sokan megnézik a tragikus sorsú király lakószobáit és a toban azon helyet, hol a király 1886-ban Dr. Guddennel meghalt. Egyszerű emlék jelöli a dráma helyét, az emlékkapla most épül.

(Folytatása következik.)

nyilvántarthatók s az egybegyűlt összeg rendeltetésének mielőbb átadható legyen, tisztelettel felkérjük, hogy az adományösszeget 30 napon belül a verseczi casino elnökségéhez visszajuttatni sziveskedjék. Versecz, 1898. október 14. Hazafias tisztelettel. A „Verseczi Casino“: Weitner Ferencz elnök. Dr. Zepeniag Péter, titkár. A legmelegebben üdvözljük kasinónkat ezen szép elhatározásáért őszintén kívánjuk hogy a siker mentül fényesebb legyen.

Közzgyűlés. Városunk rendes havi közzgyűlését holnap hétfőn fogja megtartani. A tárgyszorozat a következő: A polgármesternek f. é. szeptember hóról szóló jelentése. Törvények kihirdetése. A pénzügyi bizottság indítványa a néh. Erzsébet királyné Ő Felségének emelendő szobor javára szavazandó összeg tárgyában. A belügyminiszterium leirata a közegészségügyi felügyelő által tartott utolsó általános vizsgálat eredménye tekintetében. A vallás- és közoktatásügyi m. kir. Miniszterium leirata a törvényhatósági bizottságnak a községi iskolaszék és a kir. tanfelügyelő közötti felmerült ellentétre vonatkozó előterjesztése tárgyában. A m. kir. belügyminiszterium leirata a Rottler Ferencz thb tag által a f. é. 99-jkvi számú közzgyűlési határozat ellen beadott felebbezésre. Krassó-Szörény vármegye meghívója a f. é. október hó 27-én tartandó főispáni beiktatásra. A házi pénztár és a különböző alakok 1899 évi költségelőirányzata. Az államvasutak részére az aluljáró építéséhez és a vízállomási telep áthelyezéséhez szükséges területek átengedése kérdésének érdemleges tárgyalása. Közúti költségelőirányzat 1899—1900 évekre. A temesvári m. kir. pénzügyigazgatóság átirata a bor ital- és húsfogyasztási adó beszedésének 1899—1901 évekre való biztosítása tárgyában. A vattinai vízmű megszemlézése céljából kiküldött külön bizottság jelentése. A m. kir. posta- és távirida igazgató-ág átirata a villamos áramfogyasztás utáni engedmény iránt. A magy. kir. államvasutak igazgatóságának átirata a vasúti hozzjáró út burkolása tárgyában. Az elemi csapások czimén 1897. évben leirt állami adók utáni köz-költség leiratása iránti előterjesztés. A községi iskolaszék beadványa az községi iskolák igazgatója fizetésének rendezése iránt. A községi iskolaszék beadványa az iskolaszéki jegyző részére évi 100 frt. tiszteletdíj megszavazása iránt. Seemayer János kir. tanácsos, polgármester kérvénye további háromhavi szabadságidő engedélyezése iránt. A bíró választmány, nyugdíj alap bizottság és népnevelési bizottság egy tagjának választása az elhunyt Dr. Milosavlyevits György helyébe.

Dr. Sidon Adolf kerületi főrabbi negyedszázados papi működésének jubileumát mai napon ünnepli meg városunk közönsége. Ez ügyben az izr. hitközség következő felhívást bocsátotta ki: „Melyen tisztelt rabbink Dr. Sidon Adolf ez evben töltötte be hitközségünkben 25 éves áldásdus hivatali működését. Ezen esemény hitközségi életünkben sokkal jelentősebb fejzelet képezvén, mintsem annak kellő méltatással unnepléyes kifejezést nem adnánk; másrészt azonban egyházi főnk, ki magasztos hivatását ezen hoszu idő alatt mindenha méltóan, és kötelességbuzgóan betöltötte, megérdemli, hogy a hitközség vele szép alkalomból teljes tisztelettel szerencsekívánatait kifejezésre juttassa. Aolított képviselőtestület tehát kétségtelenül csak a hitközségi tagok kívánalmának felelt meg, midőn elhatározta, hogy ezen jelentős esemény alkalmából jubiláris unneplétyt rendez, egyszersmind azonban biztos reményének is kifejezést adva, hogy a hitközségi tagok részvétele az unnepléyen általános leend. Ezen unnepléy f. hó 23-án fog megtartatni. Sorozatszerű lefolyása a következő: 1. Delelőt 1/4 11 órakor a hitközség és Chevra Kadisa unnepléyes közzgyűlése. 2. Unnepléyes istentisztelet a hitközségi templomban d. e. 11 órakor. 3. Közvetlenül az istentisztelet után a hitközség tisztelgés Dr. König Armin elnök és a Chevre Kadisa tisztelgése Dr. Weiss Samuel alelnök vezetésével az unneplé lakásán, valamint 4. ugyanott további küldöttségek és tisztelgők fogadása. 5. Unneplé lakoma delután 1 órakor a Glückmann-fele vigadoban. A hitközség nevében Dr. König Armin elnök Sparger Manó titkár.

A Temesvár kerületi tanári kör legközelebbi gyűlést f. hó 29-én szombaton d. u. 5 órakor városunkban fogja megtartani. Ez alkalommal lesz több népszerű tudományos felolvasás. Halmos Béla főreálisk. tanár az „Elektromos világítás“-ról; Szörényi József főreálisk. tanár. „A tanulmányi előmenetel akadályairól

a középiskolák első osztályában" cím alatt tart felolvasást. Ezen nyilvános ülésre a tanári kör városunk T. Cz. közönségét is tisztelettel meghívja. A nyilvános gyűlés után tartatik a kör rendes havi ülése. A temesvári tanárok közül eddigelé jelentkeztek. Dr. Bán Karoly, Bergmann Agost, Dancs Ferencz Farkas Ignác, Dr. Gáspár János, Mársits Rozina, Mauritz Elsa, Müller Karoly, Perényi Adolf, Riesz Ferencz, Dr. Schönvitzki Bertalan, Thoma Terész. Lugos és Fehértemplomból is többen jönnek. Városunk intelligenciája bizonyára nagy számmal fogja felkeresni a középiskolai tanárok ezen városunkban tartandó első gyűlését.

Tanítógyűlés. „A délmagyarországi tanító-egyesület" versecsi fiókegyesülete ez idei őszi közgyűlését tegnap szombaton tartotta meg az elemi népiskola rajztermében. Bredurán Miklós elnök údvözölvén a nagy számban megjelent vendégeket és egyleti tagokat Gramma Dome s. tanfelügyelőt, meleg köszönetét fejezte ki Lászlóffy László apát plebánusnak, hogy nem csak a közgyűlésen jelent meg, hanem reggel a tanító-egylet által Erzsébet királynéért tartott gyászszertiszteleten celebrálni szikédett s lendületes beszéddel a gyűlést megnyitotta. Kovács Berta Nagy-Zsámi tanítónő Erzsébet királynéről tartott igen szép emlékbeszédet, majd Frank Istvan verseczi tanító értekezett a „Hebegés és dadogás"-ról. Sávolgy Ferencz r. kath. hittanító, egyli tag igen talpra esett értekezést tartott. „A tanító és szocializmus" kérdéséről (Katerünk még. Sz.) Gellert Mihály sztamorai tanító, a „László Gramma"-féle ABC- és könyvet ismertette, azt mint ritka jól sikerült, s különösen nemzetiségi vidékeken sikeresen használható meleg ajánlja. Elhatározta a közgyűlést, hogy az egyleti tagok a temesvári „Otthon" című egyesületbe valamennyien belépnek, Tübb új tag felvétele után elnök a gyűlést berekesztette. Mielőtt e sorokat befejeznék felemlítjük, hogy a gyászszertiszteleten Sohner Béla mórisczföldi tanító orgonált művésziessen. A közgyűlés után tarsasbéd volt a Baross szállodában.

Futó Zoltán volt temesvári református lelkész, megfelelő unnepegyességek közt a mult vasárnap iktatták be Szentesen papi hivatalába. Az unnepegyen, melynél a beiktatást Szabó János a Békés bányai egyházmegye nagytudományú esperese végezte, megjelent Vadnai Andor Csongrád vármegye főispánja, Csató alispán, nagyszámú hívő, továbbá küldöttségek, Temesvárról és a délvidék több oly helyéről hol Futó előzőleg működött. A szentesiek, új lelkésze az esperes imaja után, magas szarnyalású egyháziszónoklatot tartott. Délben kétszáz terítékes bankett tartatott, a kaszinó termében hol toasztokban nem volt hiány. Futó Zoltánról ezen beiktatása alkalmából rendkívül meleg hangon emlékeznek meg a Délmagyarországon megjelenő lapok, így például a Délm. Közlöny következőket írja: Futó Zoltán volt az, a ki Délmagyarországon Temesvárt önállósította és létrehozta a ref. egyházat, ki lankadatlan munkálkodással és lelkesedést keltő ambícióval tartotta együtt a száma csekély, de értékes magyar elemet a széjjel szorodva élő reformátusoknak. Valóságos missziót teljesített, mert ő részesítette hitoktatásban a Temes megye területén lévő és önálló egyházzal nem bíró reformátusok gyermekeit. Szonoki nagy ereje, ernyedetlen hithűsége és munkaszeretetéért választotta meg aztán a szentesi ref. egyházkozség lelkészeként.

Halálozások. Werner Alajos, helybeli jó nevű hentes neje szul. Ballmann Mária élete 47-ik évében elhunyt. — A mult szombaton Párché Leopold a „Casino" ismert elszámoló pinczére maghalt. Béke poraikra.

Templomszentelés. F. évi november hó 6-án lesz a Nagy Szredistei ujonnanépült rom. kath. templom felszentelése. A beszentelést a csanádi püspök megbízásából Lászlóffy László apát plebános fogja a környékbeli papság segédletével végezni.

A temesvári ügyvédi kamara. Néhai Dr. Milosavlyevits György verseczi ügyvéd elhalálozása következtében a lajstromból torlote s irodaja részére gondnokul Dr. Dajkovits Istvánt rendelte ki.

Műkedvelői előadás. A helybeli „Műkedvelők társulata" november hó 6-án Rosen 3 felvonásos „Haben" című vígjátékát fogja előadni.

Elismerés egy tanfelügyelőnek. Mint a „Délvidéki Tanügy" írja a nagyméltóságú valás és közoktatási Miniszter legközelebb Temes vármegye kir. tanfelügyelőjének az iskolalátogatások körül a mult tanévben kifejtett ügybuzgalmaért teljes elismerését nyilvánította.

Estély a vidéki hírlapírók országos szövetségére javára. A helybeli újságírók ez idén is mint a mult esztendőben nagyobb szabású estélyt fognak rendezni a vidéki hírlapírók országos szövetségére javára. A műestély megtartásának idejét január 6-kára három király napjára tették. A műestély három részből fog állani, lesz egy-egy felvonásos vígjáték, másodsor zene darabok, monologok esetleg fölolvadások végül egy operett. A rendező bizottság mindent elkövet arra nézve, hogy az estély sikerét biztosítsa.

Mucsai leveledzés. Vitessék ezen levél kocsipóstával az én Versöczi sógorom házához egensévést, oszt nehogy a sógornak kejjék tiz fíjjért fűzetni, belédobom azt a pinzt a pósta kasztliba itt Mucsán helben. — Ekezdődtek a zessős napok, hát úritök sütés mellett szaporában csöpöghet a pennából a szó. Mondok valami lötyög a levegőbe, Gyuri sógorra meg a ragyikrális pártjára rossz idők járnak, hun bekaszliznak a ragyikrális naszaju szerviánus szörkesztőt valami mosdatlan gorombaságért, hun meg a Gyuri sógort akargya kidobadni ebrudon az püspöktyük. Mán nem tom mit akaródzott Gyuri sógor az püspöktyükkel mikor az anglusos kertbe bement, hanem hát ű akár a kondás a gyisznajának utánna kiabát a sétáló püspöknek, hogy: „Hajja csak püspök úr, várgyon meg, beszényi valam van magáva!" Az püspök megfordú, lattya a kijábáló Gyuri sógort, akit pediglen akószertet látnyi mikor a háta közepit, oszt mért, mert sem, csak egyre azt hangoztatta a püspök, hogy: „Hinausz! Hinausz! Hinausz!" Mit jelent ez a szó háromszor egymás után azt én nem értem, edes nászom, ki is sváb levén, tán kitanajja mit akart evvel az püspök úr ő kegyelmeztésége mondanyi — mi csak itt Mucsán annyit tudunk, hogy a sok urasagi cseléd összevett, oszt Gyuri sógor, az ordóg tudgya hogyan, miként, miért, kikerüt az püspökü angolos kertbű. Melyhez hasonló jokat kevanok ifju Göre Gábor bírógyelőt úr.

Sajtóügyi tárgyalás. Wezenkovits Lázár gör. kel. tanító és a „Budutnyoszt" szerkesztője, mint azt már előbb is megirtuk sajtópórt indított a „Vrsaczki Glasnik" ellen ragalmazás és becsületsértés miatt Ez ügyben november hó 10-én lesz a temesvári eskudtszék előtt a tárgyalás. A vádottak: Rajkovits Miklós, és a város szolgálatából elbocsátott djnok Zlatanovits Milutin. Wezenkovits ügyvédje Dr. Dajkovits István.

Véres lakodalom. Egy rézműves utczai szerb földművelő Jovánovits György a mult vasárnap tartotta lakodalmát. Este 9 óra tajban már nagy vala a vigság, szolott a duda, keményen jártak a kolót. E közben az udvaron nagy zaj tamadt, három jókedvű honvéd rezervista el akart pufólni valakit, ki a lakadalmas házba menekült. A nasznép kiröhant a lármára, ki ment az újdonsült férj is, összekülönbözött a honvédekkel s a dal vége az lett hogy egy hatalmas szurast kapott az arczaba egy bajonettel. A vizsgálatot folytatják.

Kiszenvedett! A „Vrsaczki Glasnik" című verseczi hetilap — melyről a szerbég körében általános az a hír volt elterjedve, hogy Dr. Radits Emilián titkos organuma és zsoldosa — mely szintén durva és kíméletlen támadásokkal illette Zmejanovits püspököt és főispánunkat — sok jó erzelmi szerb legnagyobb öröme — „be adta a kulcsot" Velits és Popovits szerkesztők, kiadolaptulajdonosok bejelentettek a hatóságna hogy a „Glasnik"-ot beszüntették.

Rövid hírek. Jegyző vizsgák voltak 18. és 19-en Temesvármegyénél, Reviczky Pál főjegyző elnöklote alatt A vizsgáló bizottság tagjai: Sebesztha Karoly kir. tanácsos, tanfelügyelő, dr. Sztora Szilárd tb. főügyész, Pallér István pénzügyi titkár, dr. Breuer Armin főorvos Margineantiu Titus főszámvevő, Vertán Péter anyakönyvi felügyelő, Florentiu Aurél közs. jegyző és Gulyás Gyula vármegyei aljegyző. A vizsgára 6 jelölt jelentkezett; mind a hat letette az írásbeli vizsgát. Egy jelölt visszalépett a szóbeli vizsgálat, egy megbukott, négy pedig szótöbbséggel képesítettet. A vizsgát sikerrel letették; Simay Frigyes, Endresz Ferencz, Zeller Jakab és Incze Ede. — Monolog szini estély. Sió Ferencz recitátor szinesz legközelebb előadást kivan tartani városunkban. — Egyetem i hallgatóink. Versecz-Fehértemplomi kore ujabban szépen fellendült, mivel a partoló tagok folyton szaporodnak. Az év elején Benda Jenő elnöklote alatt tartott közgyűlésen Erzsébet királyné emléket jegyzőkönyvben örökítették meg. Valasztmányi üesükből néhai Csik M. egyli tag családjahoz meleg hangú részvét-

iratot intéztek. A leköszönt Tiffa egyli. titkár helyére Rittinger Ede Miklossy István (most már tanár), volt vál. tag helyére pedig Dörner Istvánt választották meg. A nemes czélú egylet igazán megérdemli a közönség minél nagyobb pártolását.

Uj magyar lap Temesvárott. Temesvárott uj magyar lapindul még november elején. Temesvári Napló lesz a címe, Reiner Adolf a felelős szerkesztője, pártönkivüli a programja.

A számocziültetés ideje. Nem eléggé ajánlható a gazdának a gyümölcsfán kivül a bogyós-félék ültetése; mert 10 hold szántóföld nem hoz annyit, mint 1 hold bogyós-félék évente. Azért már évek előtt Németországban oly forrón ajánlták tenyésztését és most már meglehetősen nagy mértékben ültetik. Mivel jelenleg a számocziültetés ideje itt van, mindenekelőtt ezt ajánljuk minden gazdának és kertbirtokosnak: „ültessünk számocziültetést ősztel vagy áprilisban". A számocza egyike a legegészségesebb gyümölcsöknek és mindenütt minden évben igen jól tenyész, mindenkor jól lehet eladni és a mi megmarad, a gazdaságban lehet értékesíteni. Különösen az angol nagybogys Laxton-féle asztali fajokat kell ültetni, ezeket tenyésztette a leghíresebb tenyésztő, mely eddig létezett és jelenleg a legnemesebb fajokat bocsátotta forgalomba; legelső sorban a következőket ajánlom:

Laxtons Nucle,	Fivaló jó bevált.
„ Capitain,	nagy keményhúsú.
„ Cardinal,	legszebb sötétpiros.
„ Competitor,	nagyszerű aromás.
„ Latest of All,	legkésőbb, legfin.
„ Mammuth,	a legjobb.
„ Royal Sovereign,	a legértékesebb.
„ Sensation,	a legnagyobb finom.
„ Scarlet Queen,	a legszebb piros.

Ezenkívül van még sok más igen kitünő faj, melyek szintén igen ajánlhatók. Muhle Vilmos úr Temesvárott szállít ezer darab egyszer átültetett szép számoczanövényt 15 frtért, kisebb mennyiségben is száz darabot 2 frtért oly nemes fajokban, melyek mindenütt sokkal drágábbak.

Harmadik magy. kir. osztályorsjáték. Az előttünk fekvő sorsolási tervezet szerint a harmadik osztályorsjáték első osztályának huzása november hó 17-én és 18-án lesz és tisztelt olvasóinkat különösen figyelmeztetjük a Török A. és Társa budapesti cég hirdetésére. Ezen általunk ismert céget azért ajánljuk, mert ez szigoruan pontos és vevőit legjobban szolgálja ki. Ugy latszik, hogy Fortuna istenasszony külön kegyével árasztotta el e céget, mert értesülésünk szerint az első és második sorsjáték alkalmával körülbelül egy millió ötszáz ezer korona nyereséget fizetett ki vevőinek, A nyereségek száma, valamint a sorsjegyek arai az I. osztályhoz — és pedig egy egész 6 frt., egy fel 3 frt., egy negyed 1 frt 50 kr., egy nyolczad 75 kr. — ugyanazok maradtak a harmadik sorsjátéknál is. A ki tehát a szerencsének kezét akaz nyujtani, forduljon bizalommal Török A. és Társa főelarisitókhoz Budapesten.

Fontos az Osztályorsjáték minden résztvevőjére, hogy a huzási listának, valamint az újitási sorsjegyeknek idejehorán birtokában legyen. — Az osztályorsjáték létenése óta a jó hírnévnek örvendő főgyűjtőde Lukács Vilmos Budapest (Sas utca 1.) ezen tekintetben a játékosok kívánalmainak legpontosabban megfelelő, úgy hogy ennél fogva ezen céget a nyeresésten mindenkor tanusított legszigorúbb discretió folytan és a bármely összegű nyeresemények gyors és kulans kifizetése következtében osztályorsjegyek beszerzésére legmelegebben ajánljuk.

Irodalom.

Verne Gyula regényei. Egyre gyarapodik az a sorozat, melyet a Franklin-Társulat Verne munkáinak illusztrált kiadásából a magyar közönség számára közre bocsát. A regényirohoz méltó kiadás ez, melyet az eredeti francia kiadások pompás szövegképei ékesítenek. Most 98—103. füzetek jelentek meg, melynek a hódító Robur című regényt egész terjedelmében tartalmazza. Azzal s szingazdag fantáziával, melyet a világirodalomban eddig senki utól nem ért, írja meg ebben a könyvben Verne az Albatras léghajó utasainak kalandos, izgató történetét. S míg odaadók követjük ökel régi utjokon, feltárulnak annak a világnak titkai, természeti csudái, melynek végtelensége oly kifürkészhetetlen a halandó tekintetnek. A Hódító Robur az író saját szavaival a jövő, tán a holnapi nap tudománya, mely megnyitja a nagy titkokat az emberiség számára. A regény akár tüzetlenként 20 kr-ával, akár egyben fizve 1 frt 20 kr-ért vagy diszes vászonkötésben 1 frt 80 kr-ért minden könyvkereskedésben kapható.

(Folytatás a mellékleten.)

Nyilttér.

Foulard-selyemet 65 krtól 3 frt 35 krig méterenként — japáni, chinai, s. a. t. a legújabb mintázatok és színekben, valamint fekete, fehér és színes **Henneberg selyemet 45 krtól 14 frt. 65 krt.** méterenként — a legdivatosabb szövés, szín és mintázatban. **Privat-fogyasztóknak postabér és vámmentesen valamint házhoz szállítva — mintákat pedig postafordultával küldenek, Henneberg G. selyemgyárai (cs. és k. udvariszállító) Zürichben.** Magyar levelezés. Svájcba kétszeres levélbélyeg ragasztandó.

9980 szám. — 1898.

Hirdetmény.

Versecz város törvényhatósági bizottságának f. é. szeptember hó 30-án 171.9296. sz. alatt kelt közgyűlési határozata folytán a néh. Erzsébet királyné Ő Felségének emelendő szobor javára elrendelt gyűjtést a városi tanács már megkezdte.

Gyűjtő izek elhelyeztettek a polgármesteri hivatalnál, a rendőrkapitányságnál, a hazi pénztári hivatalnál, a városi adóhivatalnál, a helybeli lelkészi hivataloknál és pénzintézeteknél, továbbá a heti lapok szerkesztőségénél, s végre a verseczi casinóban és a verseczi szerb olvasókörben és számos más egyetnél. honnan azok a begyűlt összegek együtt f. é. október hó végéig a városi tanácshoz visszaküldetnek.

Midőn ez köztudomásra hozatnék, a városi tanács hazafias bizalommal számít Versecz véros polgárainak ismert aldozatkészségére azon reményben, hogy ők is méltó módon le fogják ez alkalommal róni az elhunyt királyné emléke iránti halajuk és kegyeletük adóját.

A legkisebb adomány is közönel fogadtatik. Verseczen, 1898. évi október hó 11-én.

Polgármester szabadságon:

Weifert Károly, főjegyző.

Hangok a közönség köréből.

Köszönnőirat Amerikából.

Az eredeti levél szövege magyar fordítása.
Wilhelm Ferencz úrnak, gyógyszerárban, Neunkirchen. Alsó-Ausztria.

New-York, 18. Mai 1898.

Legkedvesebb Uram!

Az 1895-ik év november 12-én oly nagy fokú Rheumát kaptam, hogy kénytelen voltam az ágyba feküdni. Nyolcz hosszú hónapom át voltam kénytelen az ágyat őrizni, nem voltam képes egy hüvelyknyire sem mozdulni; testem sulya 175 lbsról 130 lbsre szállott alá, jelöl annak a rettenetes fájdalomnak, melyet ezen évben ki kellett állanom. Nem mulasztottam el semminemű gyógykezelést, a miről csak hallottam mind használtam, így a vilamozási, török fürdő stb. gyógymódot, az orvosok összes fáradozásai haszontalanok valának, úgy hogy utolsó orvosom már a gyógyítási díjat sem fogadta el, azt mondván, hogy minék a pénzt ezélnékül kidobálni.

Ebben az időben hallottam először egyik barátomtól a **Wilhelmféle rheuma ellenes vértisztító thea** híret, mint oly szerót, mely egyetlen igaz gyógymódja a Rheumának. Elbeszéltem a barátomnak a gyógyítás terén tett eddigi tapasztalataimat, s öszintén megvalva nem igen hittem a sikerben. Mintha a végzet diktálta volna, hogy írjak Önnek, s a szívem azt sugta, hogy még is csak van egy szer, mely meg fog gyógyítani. És megtaláltam azt a meggyőződés, hogy még is van egy megmentő szer. Nem tudom szavakkal kifejezni azokat a borzasztó kinokat, melyeket 3 évig szenvedtem, de most már olyan vagyok, mint az ujonnszült gyermek, bajomat elveszítettem és a világ minden kincseért sem adnám a **Wilhelmféle rheuma ellenes theát.**

Legyen szives küldjön nekem azonnal 1 tucat (12) csomag ilyen Rheuma ellenes Wilhelmféle theát.

Hosszú boldog életet, egészséget kívánván Önnek maradtam mély tisztelettel

Gordon M. József, 179 orchard st.

New-York.

Amerikai Egyesült Államok.

Kapható minden gyógyszerárban.

6290. szám. — 1898. tkv.

Árverési hirdetmény.

A verseczi kir. jbiróság mint tkvi hatóság közhírré teszi, hogy Glósz Ferencz budapesti ügyvéd által képviselt Pesti m. kereskedelmi bank javára Kokora Giga, Kokora Petru és Kokora Trifu kis-zsámi lakosok elleni végrehaj-

tási ügyben 982 frt. 08 kr. tőke, ennek 1897 évi márczius hó 1-től járó 6% kamata 3 frt. 75 kr. bélyeg és 14 frt. 65 kr. eddigi költség, továbbá a Kokora Petrut megillető ingatlan részre esatlakozást nyert Dr. König Armin verseczi ügyvéd javára 380 frt. tőke ennek 1895 évi április hó 8-tól járó 6% kamata 26 frt. 30 kr. költség továbbá ugyanazon ingatlan részre esatlakozást nyert Popovits Péter javára 100 frt. tőke, ennek 1896 évi augusztus hó 20-tól járó 6% kamata 4 frt. 15 kr. ovási 1/2% váltódíj 18 frt. 55 kr. költség, továbbá esatlakozást nyert m. kir. államkincstár javára 320 frt. 38 kr. tőke, ennek 1896 évi december hó 7-től járó 6% kamata és 10 frt. 70 kr. költség, továbbá a Kokora Peter és Giga megillető ingatlan részre esatlakozást nyert temes moraviczai népbank mint szövkezet javára 66 frt. tőke és jár. erejéig 45 frt. 09 kr. költség továbbá a Kokora Giga megillető részre esatlakozást nyert Kortyea Szvetozár kis-zsámi lakos javára 59 frt. 20 kr. tőke és jár s 24 frt. 70 kr. költség továbbá Kokora Giga és Kokora Petrut megillető jutalékra esatlakozást nyert Első Temes-Moraviczai takarékpénztár részvénytársaság javára 35 frt. tőke s jár. s 52 frt. 45 kr. költség, végül a Kokora Petrut illető jutalékra esatlakozást nyert Weisz Samu verseczi lakos javára 27 frt. 50 kr. és jár s 8 frt. 60 kr. költség kielégítése végett az Első Temes-Moraviczai takarékpénztár kérelmére Botta Ferentia kis-zsámi lakos késedelmes vevő kára és veszélyére az árverést az 1881 évi LX. t.-cz. 105 §-a alapján ufolag elrendelt s a kérvény költségét 5 frt. 50 krtban megállapította.

A fehértemplomi kir. törvényeszk területén fekvő s a kis-zsámi 33 sz. tkvben irt A. I. 577, (807-809/b) hr. számú ingatlan és a hozzátartozó 1 hold legelő 709 krtban megallapított kikiáltási árban 1898. évi november hó 15-ik napján délelőtt 10 órakor Kis-Z ámon a közönség előljárásági irodában megtartandó nyilvános árverésen következő feltételek alatt fog eladás alá kerülni, u. m.:

1. Ha a megállapított kikiáltási áron felüli ígérlet senki sem tenne, az árverésre kitézett ingatlanok a kikiáltási áron alól is eladatni fog.

2. Árverezni kívánók bánatpénzüli tartoznak az ingatlan becsarának 10%-át, vagyis 70 frt. 90 krt. készpénzben vagy az 1881 LX. t.-cz. 42. §-ában jelzett árfolyammal számított s az 1881. nov. hó 1-én 3333 sz. a. kelt I. M. rendelet 8 §-ban kijelölt óvadékképes értékpapirokban a kiküldött kezéhez letenni, vagy az 1881. évi 60. tör.-czikk 170 §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál történt előleges elhelyezéséről kiállított elismervényt átszolgáltatni.

Az árverési feltételek többi pontjai a hivatalos órák alatt a kir. járásbírószag telekkönyvi irodájában s a fentnevezett közönségi előljáráságnál megtekinthetők.

Verseczer, 1898 évi szeptember hó 22-ik napján.

A kir. jbiróság mint tkvi. hatóságánál.

Truczsa, kir. aljbiró.

Legnagyobb nyeremény

legszerencsésebb esetben

1.000,000 korona.

Az összes 50,000 nyeremény JEGYZÉKE.

A legnagyobb nyeremény legszerencsésebb esetben

1.000,000 korona

A nyeremények részletes beosztása a következő:

	Jutalom	Korona
1	Jutalom	600000
1	nyer. á	400000
1	" "	200000
2	" "	100000
1	" "	90000
1	" "	80000
1	" "	70000
2	" "	60000
1	" "	40000
5	" "	30000
1	" "	25000
7	" "	20000
3	" "	15000
31	" "	10000
67	" "	5000
3	" "	3000
432	" "	2000
763	" "	1000
1238	" "	500
90	" "	300
31700	" "	200

15650 á 170, 130, 100, 8, 0 4 0

50,000 nyer. és jut összegben 13.160,000

melyek hat húzasban sorsoltatnak ki.

A harmadik nagy magy. kir. osztályorsjáték nemokára ismét megkezdődik és újból

100,000 sorsjegyre, **50,000** újból nyeremény

jut, vagyis az oldalt levő nyereményjegyzék szerint az összes sorsjegyek fele feltétlenül nyerni fog.

A nyeresi esélyek tehát, mint már általánosan ismeretes, óriásiak.

Összesen **tizenhárom millió 160.000** koronát sorsolnak ki biztosan. A legnagyobb nyeremény legszerencsésebb esetben

egy millió korona.

Szíves mielőbbi megrendeléseknél eredeti sorsjegyeket a tervszerű eredeti árban és pedig:

egy egész	1. osztályu eredeti sorsjegyet	frt 6.—
egy fél	" " " " " "	3.—
egy negyed	" " " " " "	1.50
egy nyolcad	" " " " " "	—0.75

küldünk szét utánvétellel, vagy a pénz előleges beküldése ellenében.

A húzások nán megküldjük tisztelt vevőinknek a hivatalos húzási jegyzéket, hivatalos tervezetet pedig díjtalanul állanak rendelkezésre. A húzások a magy. kir. kormány ellenőrzése mellett nyilvánosan történnek és azoknál mindenki megjelenhetik.

Kérjük a rendelvényeket mielőbb, legkésőbb azonban

f. évi október hó 29-ig

hozánk beküldeni.

Török A. és TSA

a m. kir. szab. osztályorsjáték

főelárusító

Budapest, V., Váci-körút 4/A.

Rendelőlevél levágandó

Kérek részemre vezettel együtt küldeni.

Az összeget

I. osztályu magy. kir. szab. osztályorsjáték eredeti sorsjegyet a hivatalos ter-

frt. { utánvételezni kérem postautalvánnyal küldöm. } A nem tetsző törlendő.

Pontos ezim.

Melléklet a „Délvidék“ október hó 23-án megjelent 44-ik számához.

(Folytatás a főlapból.)

Divat az őszre. Itt az ősz és ez a szaka az esztendőnek is meghozta az asszonyok számára az öltözködés művészetének egy-egy új fajtáját. Új a divatban az, hogy csaknem minden lebbeny derékkal készült, mintha az asszonyok megunták volna csipőjük formáját mutogatni. A lebbeny hol a sokat emlegetett formába vágott fodor, hol pedig a régi frakklebbeny formájában kísért. Elöl csaknem mindig nyitott az előbbi is a két csücske kerekre van vágva. Ez a kerekre levágás különben igen általános, a mennyiben nemcsak a derek lebbenyé, de az őszi-téli zsaketteké, sőt a köpenyek eleje is ujabban mind ilyen formán készül. A mi a divat színeit illeti, az idei téli divat nem lesz oly egyhangú sötét, mint ezelőtt, ezt pedig leginkább az élénk színezetű kockás szöveteknek fogják köszönhetni, melyeket nemcsak bluzokra, hanem hazi és délelőtti sétalőrúhákra is bőven fognak alkalmazni; még a téli évadra szánt meleg köpenyszövetekre is alkalmaznak elmosódo színekben a kockás mintát. A legnagyobb pompát az idén a téli köpenyeknél a bélésfélékben fogják kifejteni. Őszre mindig a köpeny színéhez legjobban álló színeket választják bélésnek. A feketékhez az erősebb színeket, a barna, sötétzöld és sűrűkékhez a gyengédebb rozszínt, kéket, milliflort. A Divat Ujság ma megjelent száma, melylyel ez a jó újság az ötödik évfolyamának utolsó, ugedik fertályába lép sok szép rajzban, szabásban mutatja be az őszi-téli divat új formáit, kabátjait, kalapjait, ruháit stb. stb. Természetesen nem marad mögötte két testvérlapja, a Gyermek Divat meg a Patyolat sem. Az elsőnek októberi száma egész sorát a jobbnál jobb őszi ruha és kabátba való mintáknak adja. A kisebb gyermekek ruhájának formáján az empire uralkodik most is, a bluzderek, a melyet azonban elég feszes bélésre dolgoznak és kerek szoknya a nagyobb lánykákén. Gallér és hajtóka majdnem mindegyik ruhán és kabátban van. És ezt be is mutatja az édes anyáknak ez a hasznos újsága szép képekben, praktikus szabásrajzokban. A Patyolat legújabb száma már gondoskodik a mamák, papák és az apró nép téli fehéreműjéről. Az előfizetési ára ennek a három újságnak nagyon olcsó. A Divat Ujság-é negyedestendőre 1 frt 10 kr. A Gyermek Divat-é meg a Patyolat-é ugyanerre az időre 55 krajcár. Meg lehet rendelni mind a hármat kiadóhivatalukban: Budapest, VIII., Rókk Szilárd-utca 4. szám.

Egy elfelejtett író. A negyvenes évek egy sokat emlegetett írójának emlékét eleveníti föl az Olesó Könyvtár egyik újabb (1071. sz.) füzeté Kuthy Lajos ez, aki a Hazai rejtelmekkel nevét irodalomtörténelmünkben maradandóvá tette. Egy iskolai kaland című novelláját kapjuk új lenyomatban, egyikét azon jóízű történeteknek, melyek a régi magyar életet oly igen jellemzik. A mai elbeszélés hangja kétségtelenül más mint a félszázad előtt való magyar irodalomé volt, de Kuthy novellája érdekességéből vajmi keveset von le a megváltozott ízlés. A füzet ára 10 kr.

Szerkesztői levelezés.

Srbstvo! Mi sohasem ártottuk bele magunkat a szerbség magán ügyeibe. Mi csak reprodukáljuk magyar nyelven — akkor a mikor szükségét látjuk — azt, a mi a „Srbstvo“-ban napvilágot lát. Miért haragszik a „Srbstvo“ tehát? Hát a mit a Srbstvo ír azt csak radikálisnak szabad tudni! Miért dühög a radikálisok szöcsöve, ha gondolkodás módját ismertetik. „Pudeáld el magad és ne gorombáskodjál Srbstvo.“

9751. sz. — 1898.

Hirdetmény.

Ezennel közhírré tétetik, hogy mindazok, a kik az 1899. évi ujonczállításra mint 1. 2. 3-ik korosztálybeliek vannak felhiva, vagyis a kik az 1878. 1877. és 1876-ik években születtek kötelezve vannak a városi katonai ügyosztálynál az összeírási jegyzékbe leendő felvétel végett a nélkül, hogy külön szóbeli vagy írásbeli felszólítást várnának és tekintet nélkül arra, vajjon ugyanazon községbeli illetőségük-e vagy sem, legkésőbb november hó végéig személyesen megjelenni, vagy írásban jelentkezni, mert ellen esetben a mulasztás hátrányos következményeit a

védőtörvény 35 §-a szerint, maguknak tulajdoníthatják.

Verseczen, 1898. évi október hó 11-én.

Polgármester szabadságon:

Welfert Károly, főjegyző.

7265. sz. — 1898. tkvi.

Árverési hirdetmény.

A verseczi kir. bíróóság mint tkkvi hatóság közhírré teszi, hogy Dobó László temesmegyei tiszti ügyész által képviselt m. kir. Államkincstár javára Petrika Trailla helyett Petrika Száva kis-szám Petrika férj. Sztójkán Petru, Petrika férj, Czeran Julianna kis-szredistyei lakosok és Dr. Jankert Mátvás temesvári ügyvéd kirendelt ügygondnok elleni végrehajtási ügyben 75 frt. 48 kr. tőke, ennek 1898. évi augusztus hó 3-tól járó 6% kamatja, 6 frt. 40 kr. eddigi, jelenleg 5 frt. 70 krban megállapított költség kielégítése végett az árverést elrendelte.

A fehértemplomi kir. törvényszék területén fekvő s a kis számi 102 sz. tkjben írt A I. (200—200) hr. és 105 öi. számú beltelkes ház, továbbá a 453 hr. számú ingatlan 343 frtban megállapított kikiáltási árban 1898. évi december hó 16-ik napján délelőtt 9 órakor Kis-Zsámon a községi előjárósági irodában megtartandó nyilvános árverésen következő feltételek alatt fog eladás alá kerülni u. m.:

1. Ha a megállapított kikiáltási áron felüli ígretet senki sem tenne, az árverésre kitűzött ingatlan a kikiáltási áron alól is eladatni fog.

2. Árverezni kívánok bánatpénzül tartoznak az ingatlan becsárának 10%-át, vagyis 34 frt. 30 kr, készpénzben vagy az 1881. LX. t.-cz. 42. §-ában jelzett árfolyammal számított s az 1881. nov. 1-én 3333 sz. a. kelt J. M. R. 8 §-ában kijelölt óvadék képes értékpapirban a kiküldött kezéhez letenni, vagy az 1881. évi LX. t.-cz. 170. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál történt előleges elhelyezéséről kiállított elismervényt átszolgáltatni.

Az árverési feltételek többi pontjai a hivatalos órák alatt a kir. bíróóság telekkönyvi irodájában és községi előjáróságnál megtekinthetők.

A kir. járásbíróóság, mint tkvi hatóság.

Verseczen, 1898. évi szeptember hó 23-ik napján.

Trucza, kir. aljbíró.

Hirdetmény.

Ezennel közhírré tétetik, hogy miután a Magyar Királyi Pénzügyminiszterium, ellenőrző közegei a Magy. Kir. Szab. Osztálysorsjáték III. Sorsjáték I. osztályára szóló sorsjegyeket felülvizsgálták, azok a főelárúsitóknak elárúsítás végett kiadattak.

A Magyar Királyi Pénzügyminiszterium által jóváhagyott sorsolási terv itt következik:

A Magy. Kir. Szab. Osztálysorsjáték Sorsolási Terve. Harmadik Sorsjáték. 100,000 sorsjegy, 50,000 nyeremény.

Első osztály Betét 12 korona Húzás: 1898. november 17. és 18-án.		Második osztály Betét 20 korona Húzás: 1898. december 14. és 15-én.		Harmadik osztály Betét 32 korona Húzás: 1899. január 10., 11. és 12-én.		Hatodik osztály Betét 24 korona Húzás: 1899. márczius 15-től április 12-ig.	
Nyeremény	Korona	Nyeremény	Korona	Nyeremény	Korona	Legnagyobb nyeremény szerencsés esetben Korona 1,000,000 (Egy millió)	
1 á	60000	1 á	70000	1 á	80000	1 jutalom kor. nyer. a	600000
1 á	20000	1 á	25000	1 á	30000	1 á	400000
1 á	10000	1 á	10000	1 á	20000	1 á	200000
1 á	5000	1 á	5000	1 á	15000	1 á	100000
3 á	2000	3 á	3000	3 á	10000	3 á	60000
5 á	1000	5 á	2000	5 á	5000	5 á	40000
8 á	500	8 á	1000	8 á	2000	8 á	30000
30 á	300	20 á	500	10 á	1000	10 á	20000
50 á	100	60 á	300	70 á	500	70 á	10000
2900 á	40	3900 á	80	4900 á	130	4900 á	5000
3000 nyer. Korona	240000	4000 nyer. Korona	477000	5000 nyer. Korona	898000	27800 á	200
Negyedik osztály Betét 40 korona Húzás: 1899. január 31. és február 1-én.		Ötödik osztály Betét 32 korona Húzás: 1899. február hó 22. és 23-án.				30,000 nyeremény és jutalom	Korona 9.550,000
Nyeremény	Korona	Nyeremény	Korona	Nyeremény	Korona		
1 á	90000	1 á	100000	1 á	100000		
1 á	30000	1 á	30000	1 á	30000		
1 á	20000	1 á	20000	1 á	20000		
1 á	15000	1 á	15000	1 á	15000		
3 á	10000	3 á	10000	3 á	10000		
5 á	5000	5 á	5000	5 á	5000		
8 á	2000	8 á	2000	8 á	2000		
10 á	1000	10 á	1000	10 á	1000		
70 á	500	70 á	500	70 á	500		
3900 á	170	3900 á	200	3900 á	200		
4000 nyer. Korona	934000	4000 nyer. Korona	1061000				

Az I. osztály húzása 1898. november hó 17. és 18-án lesz. A húzások a Magyar királyi ellenőrző hatóság és kir. közjegyző jelenlétében nyilvánosan történnek a Vigadó termeiben. Sorsjegyek a Magy. Kir. Szab. Osztálysorsjáték valamennyi elárúsítóinál kaphatók.

„De. lás

Budapest, 1898. Október hó 23-án.

A Magy. Kir. Szab. Osztálysorsjáték IGAZGATÓSÁGA.

Lónyay.

Hazay.

A Kirchner-féle könyvnyomda tulajdona s nyomása. Versecz.

